

Cochlear™

Ghid rapid
pentru teleasistența
Nucleus® CR230

- ☒ Pornirea
- ☒ Instrucțiuni scurte



Hear now. And always



Descriere

Folosiți teleasistența Cochlear™ Nucleus® CR230 pentru controlul și monitorizarea procesorului de sunet Cochlear Nucleus CP910, CP920 sau Kanso (CP950).^{*} Dacă sunteți un pacient cu implanturi bilaterale, teleasistența dumneavoastră poate controla ambele procesoare.

^{*} Nu toate produsele sunt aprobate în toate țările.

NOTĂ

Informații suplimentare și avertizări în
Ghidul de utilizare al teleasistenței CR230.



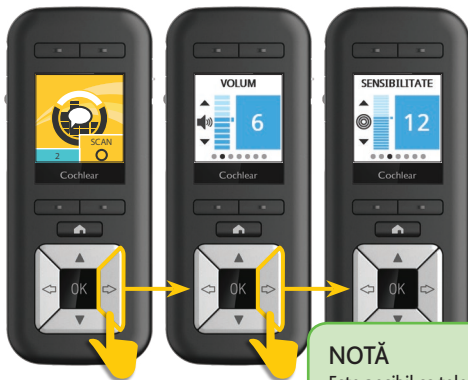
Teleasistența CR230



DESCRIERE



Navigarea



Folosiți butoanele
săgeată stânga și dreapta
pentru deplasarea între ecrane.

NOTĂ

Este posibil ca teleasistența
dumneavoastră să afișeze
ecrane diferite, în funcție
de modul în care este
configurată.



Acasă



Folosiți butonul Acasă
pentru a reveni la
ecranul **Acasă**.



DESCRIERE

Verificare stare

INDICAȚIE

Folosiți sonometrul pentru a verifica dacă un procesor sau accesoriu funcționează corect.



Sonometrul indică sunetul „auzit” de procesor

Nivel baterie procesor

Verde semnifică faptul că totul funcționează

Apăsați tasta OK de pe ecranul **Acasă** pentru a afișa starea procesorului.

Activare

Teleasistența dumneavoastră va trece în „stare de inactivitate” dacă nu este utilizată. Apăsați orice buton pentru „activarea” sa din nou.



DESCRIERE

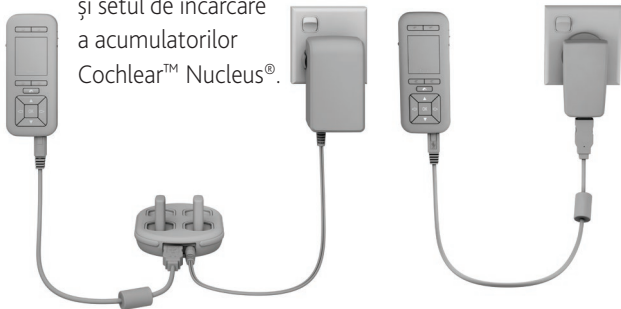
Încărcarea bateriei

Există trei opțiuni pentru încărcare:

- A** Utilizați dispozitivul pentru încărcarea acumulatorilor Cochlear™ Nucleus® și setul de încărcare a acumulatorilor Cochlear™ Nucleus®.

SAU

- B** Utilizați setul de încărcare Cochlear™ Nucleus® seria CR200.



SAU **C** Folosiți portul USB
de pe un computer.



GHID RAPID



PUTERE

Pornirea



Apăsați și mențineți
tasta OK pentru pornire.

Oprirea



Apăsați și țineți
apăsată tasta OK.

Selectați **Oprire**.

Blocarea și deblocarea



Cursor blocare-deblocare

Glisați în sus pentru deblocare, în jos pentru blocare.

INDICAȚIE

Folosiți cursorul de blocare-deblocare pentru afișarea nivelului bateriei teleasistenței dumneavoastră.





Schimbarea programelor

Medicul dumneavoastră poate configura până la patru programe. Folosiți butoanele de program pentru comutarea între programe.



Modificarea setărilor

Folosiți butoanele săgeată sus și jos pentru reglarea setărilor, cum ar fi volumul, sensibilitatea, joase și înalte (așa cum este configurat de medicul dumneavoastră).



Butonul
săgeată sus

Butonul
săgeată jos

INDICAȚIE

Reglați volumul (sau sensibilitatea, dacă este configurat) direct de pe ecranul Acașă prin apăsarea butoanelor săgeată sus sau săgeată jos.



Programul SCAN

Programul SCAN (dacă este configurat de medicul dumneavoastră) detectează și vă reglează automat procesorul la mediul sonor actual.



Programul SCAN
selectat

Pictogramele programului SCAN

Pictogramele programului SCAN vă prezintă mediul sonor actual.



SCAN pornit



Silențios



Zgomot



Vorbire



Vorbire în
zgomot



Vânt



Muzică



Accesorii wireless

Atunci când un accesoriu wireless Cochlear (mini microfon sau streamer TV) este pus în pereche cu procesorul dumneavoastră, folosiți teleasistența pentru a porni și a opri transmiterea semnalului audio.

1



1x

Pornit



Pornirea

Apăsați lung tasta bobinei telefonice o dată pentru a porni mini microfonul sau streamerul TV.

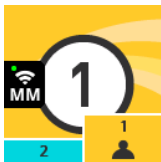
NOTĂ

Utilizați comenzile de pe cleva pentru telefon pentru a efectua și primi apeluri.



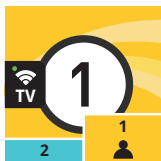
2

Utilizați doar baterii de



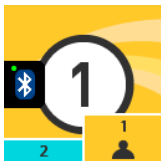
Mini microfonul pornit

Mini microfonul transmite semnale audio procesorului dumneavoastră.



Streamerul TV pornit

Streamerul TV transmite semnale audio procesorului dumneavoastră.



Clema pentru telefon pornită

Clema pentru telefon transmite semnale audio procesorului dumneavoastră.

3



1x
Oprit



Oprirea

Apăsați lung tasta bobinei telefonice o dată pentru a opri mini microfonul sau streamerul TV.



UTILIZAREA

Conectarea accesoriilor audio

În cazul în care conectați un accesoriu audio la procesorul dumneavoastră, acesta transmite imediat sunet procesorului dvs.

De asemenea, puteți folosi telecomanda pentru a opri accesoriul și a-l porni din nou.

1



1x

Pornit



Pornirea

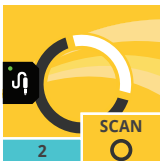
Apăsați o dată scurt tasta bobinei telefonice pentru pornirea accesoriului audio de conectare.



UTILIZAREA

2

Utilizați doar baterii de



Accesoriu audio de conectare pornit

Accesoriusul audio de conectare transmite semnale audio procesorului dumneavoastră.

3



1x
Oprit



Oprirea

Apăsați o dată scurt tasta bobinei telefonice pentru oprirea accesoriului audio de conectare.



UTILIZAREA

Telebobină

Ascultați semnale audio și auziți voci la telefon cu bobina telefonică. Medicul dumneavoastră vă poate configura procesorul pentru a avea comutare manuală sau automată a bobinei telefonice (dacă este disponibilă). Comutarea automată a bobinei telefonice detectează automat semnalul bobinei telefonice oricând utilizați un telefon compatibil cu bobina telefonică sau dacă vă aflați în raza de acțiune a unei semnal audio.

1



1x

Telebodină

2x

Comutare
automată
a bobinei
telefonice



Pornirea

bobinei telefonice

Apăsați o dată scurt tasta bobinei telefonice pentru pornirea bobinei telefonice.

Comutare automată a bobinei telefonice

Apăsați de două ori scurt tasta bobinei telefonice pentru pornirea comutării automate a bobinei telefonice.



UTILIZAREA

Utilizați doar baterii de



Bobină telefonică pornită

Bobina telefonică este activă pe procesorul dumneavoastră.



Comutare automată a bobinei telefonice pornită (recepționare)

Comutarea automată a bobinei telefonice este pornită, iar procesorul dumneavoastră se află în raza de acțiune și detectează un semnal audio sau un telefon.



Comutare automată a bobinei telefonice pornită (așteptare)

Comutarea automată a bobinei telefonice este pornită, însă procesorul dumneavoastră nu detectează un semnal audio sau un telefon.

3



1x
Oprit



Oprirea

Apăsați o dată scurt tasta bobinei telefonice pentru oprirea bobinei telefonice sau a comutării automate a bobinei telefonice.



UTILIZAREA

Modul Avansat

Teleasistența dumneavoastră este setată predefinit pe modul Simplu. Dacă este necesar, puteți comuta pe modul Avansat pentru ajustarea setărilor pe procesorul și pe teleasistența dumneavoastră.

Pentru accesarea modului Avansat:



Apăsați și țineți
apăsată tasta OK.

Dacă apare meniul,
apăsați săgeata jos
pentru a evidenția
Mod Avansat.

Apăsați tasta OK.



UTILIZAREA

Modificarea setărilor avansate

Dacă este necesar, puteți folosi modul Avansat pentru reglarea setărilor avansate. Pentru resetarea setărilor consultați Resetarea procesorului la pagina 36.

Pentru modificarea setărilor avansate:

NOTĂ

La reglarea setărilor, apăsați de două ori butonul Acasă dacă doriți să reveniți la ecranul Acasă.





Folosiți butonul săgeată dreapta pentru a naviga la ecranul **Setări**.

Apăsați tasta OK pentru accesarea setărilor avansate.

Folosiți butoanele săgeată sus și jos pentru reglarea setărilor.



UTILIZAREA

Împerecherea

Punerea în pereche permite ca două dispozitive să comunice unul cu altul. De obicei, medicul dumneavoastră vă va pune în pereche teleasistența înaintea primei utilizări, dar este posibil să fie necesară punerea în pereche de către dumneavoastră (de ex. dacă primiți o teleasistență de schimb).

Dacă teleasistența dumneavoastră afișează un ecran **Procesorul nu este în pereche**:



NOTĂ

Dacă sunteți un utilizator bilateral trebuie să repetați etapele 1 și 2 pentru al doilea procesor de sunet.



Puneți emițătorul/procesorul pe spatele teasistenței dumneavoastră. *Asigurați-vă că procesorul dumneavoastră este pornit.*



Apăsați butonul OK.



Resetarea procesorului

Dacă este necesar, vă puteți folosi teleasistența pentru resetarea procesorului la setările realizate de medicul dumneavoastră.

Pentru resetarea setărilor procesorului:



Apăsați și țineți
apăsată tasta OK.

Dacă apare meniul,
apăsați săgeata jos
pentru a evidenția
Resetare setări.

Apăsați
butonul OK.



DEPANAREA

Note

Note



Cochlear Ltd (ABN 96 002 618 073)

1 University Avenue, Macquarie University, NSW 2109, Australia

Tel: +61 2 9428 6555 Fax: +61 2 9428 6352

Cochlear Ltd (ABN 96 002 618 073)

14 Mars Road, Lane Cove, NSW 2066, Australia

Tel: +61 2 9428 6555 Fax: +61 2 9428 6352

Cochlear Americas

13059 E Peakview Avenue, Centennial, CO 80111, USA

Tel: +1 303 790 9010 Fax: +1 303 792 9025

ECREP Cochlear Deutschland GmbH & Co. KG

Karl-Wiechert-Allee 76A, 30625 Hannover, Germany

Tel: +49 511 542 770 Fax: +49 511 542 7770

株式会社日本コクレア (Nihon Cochlear Co Ltd)

〒113-0033 東京都文京区本郷2-3-7 お茶の水元町ビル

Tel: +81 3 3817 0241 Fax: +81 3 3817 0245

www.cochlear.com

Cochlear, Hear now. And always, Nucleus și logo-ul de formă eliptică
sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale Cochlear Limited.

© Cochlear Limited 2016

Hear now. And always

415925 ISS4

Romanian translation of 402635 ISS8 APR16